

SAÏDA

Le quartier de Boukhors lance un SOS

Ali Kherbache

Le populaire et populaire quartier de Boukhors, auquel les candidats aux différentes élections tournent le dos, après l'avoir courtisé durant les campagnes électorales, crie sa mal vie et les conditions déplorables de vie, dans lesquelles vivent certains citoyens des divers pans de cette importante agglomération, voué au statut de commune à part entière. Les artères et voies de communications sont dans un état qui laisse à désirer «et les dernières pluies ont décuplé leur impraticabilité» témoignent les riverains de la poste. «Nos enfants ont du mal à se mouvoir dans la boue et quelques marécages de circonstance» ajoutent-ils, «engendrés par les nids de poules évasés et les chaussées éventrées».

L'environnement subit des dégradations incessantes, au point de rendre hideux les espaces et terne le vert semé ou planté à moult efforts. «L'irrégularité de la collecte des or-

dures et l'inconscience citoyenne ont terni les berges de l'oued qui traverse l'agglomération, pour épaissir le lit et faciliter les débordements» explique un mitoyen ayant échappé à la crue lors des dernières inondations. Les citoyens prennent à témoin l'opinion et interpellent les nouveaux élus, pour prendre les dispositions nécessaires «avant qu'il n'y ait des pertes tant matérielles qu'humaines» avertissent les dépités, appréhendant les lendemains d'une nouvelle constituante locale, «aux prises à des dissensions précoces qui n'augurent guère de bons présages».

Déjà, au centre-ville du chef-lieu de wilaya, des crevasses donnent le ton à proximité de la piscine municipale et de l'hôpital, et en face de la mosquée de l'Emir. L'on s'est contenté de les signaler par des barrières «qu'une inattention d'usager pourrait défoncer et commettre l'irréparable» confie un habitué du carrefour, résidant à la cité Refafa voisine.

Coupure d'eau à Salah Bey

Par un communiqué de presse rendu public hier, la Seaco a informé les habitants du petit village de Salah Bey d'un arrêt d'eau programmé pour cause de travaux de forage dans leur localité. L'arrêt en question est programmé à partir de la journée d'hier, mercredi 5 décembre, à partir de 08h «afin de permettre aux équipes des travaux de la direction des ressources en eau de Constantine de procéder au changement des pompes de forage à Salah Bey», indique le communiqué en informant les habitants que cette perturbation dans la distribution de l'eau potable durera 72h. Et d'ajouter que la remise en eau se fera progressivement au terme des travaux prévus pour le 8 décembre 2012.

CELA SE PASSE À BOU-ISMAÏL (TIPASA)

Le siège d'Algérie Poste inondé par les eaux pluviales

■ Les locaux d'Algérie Poste de la ville de Bou-Ismaïl sont inondés après les fortes précipitations qui se sont abattues durant les dernières 24 heures, mettant ainsi à nu les défauts dans la réalisation d'une infrastructure pourtant inaugurée très récemment. Le plafond est en dégradation avancée mettant la vie des employés et clients en danger. La sonnette d'alarme est tirée puisque des rapports alarmants ont été envoyés à la direction générale de Tipasa afin que l'irréparable soit évité.

HOCINE NECIB À BOUIRA

De l'eau à gogo

■ *“Le secteur a lancé l'opération de cartographie avec des images satellite qui seront mises à la disposition des localités et serviront d'aide à la décision dans le cadre de la protection des villes des inondations”, a annoncé Hocine Necib, ministre des Ressources en eau, lors de sa visite effectuée mardi dans la wilaya de Bouira. Le ministre a expliqué la nouvelle stratégie menée par son département. Lors de cette visite, le ministre s'est montré très optimiste quant à l'avenir de la disponibilité de l'eau, tant pour les ménages que pour l'irrigation. à Lakhdaria, il a procédé au lancement des travaux de raccordement de la commune de Bouderbala, ainsi que les 4 quartiers de la ville de Lakhdaria. à Aomar, M. Necib s'est enquis du programme de protection des villes des inondations dont ont bénéficié 5 communes (Aomar, Aïn Laloui, Aïn Hadjar et El-Hachimia). Trois autres communes bénéficieront dudit programme, dont Sour El-Ghozlane et Bechloul. à Djebahia, des explications ont été fournies sur l'état d'avancement des travaux de transfert d'état du barrage Koudiat Asserdoun vers les communes du sud de la wilaya de Bouira (56% de taux d'avancement), celle de Médéa jusqu'à Boughezoul (71% de taux d'avancement des travaux pour un montant de 22 milliards destiné à une population de 780 000 habitants) et vers M'sila jusqu'à Sidi Aïssa. Un projet similaire se fera à partir du barrage de Tilesdit (Bechloul) vers les communes est de la wilaya de Bouira et de Bordj Bou-Arréridj. Ce projet consiste en la pose de plus de 57 km de conduites, et la réalisation de 23 réservoirs de différentes capacités et 3 stations de pompage. Le plateau d'El-Esnam et du Sahel ont bénéficié d'un montant de 110 milliards pour réaliser un périmètre d'irrigation pour 3395 ha. Le ministre a achevé sa visite par l'inspection de la station d'épuration d'eau de la ville de Bouira, d'une capacité de 26 000 m³/jour.*

A. DEBBACHE

Crying Soda PDF

ORAN, INTEMPÉRIES

Les citoyens incommodés par les eaux pluviales

Les pluies intermittentes enregistrées depuis la semaine dernière sur la région d'Oran ont causé de nombreux désagréments au niveau de certains quartiers et localités connus pour leur "exposition" aux caprices de la météo.

PAR BOUZIANE MEHDI

Durant les dernières intempéries, les éléments de la Protection civile ont opéré des sorties pour évacuer les eaux pluviales qui ont inondé les voies et certaines habitations du site de Sidi El-Bachir, situé dans la banlieue est d'Oran. Routes inondées par les eaux, chaussées envahies par la boue, garages et habitations cernés par les eaux : tel est le spectacle qu'offre cette localité, située à un jet de pierres d'Oran.

Les avaloirs, obstrués par les débris et autres ordures, n'arrivent pas à canaliser les grandes quantités d'eaux pluviales qui se sont accumulées avant d'envahir tous les alentours. Cette situation a rendu nécessaire l'intervention des pompiers pour évacuer ces eaux à l'aide de motopompes.

Pour leur part, les automobilistes rencontrent d'énormes difficultés pour circuler, notamment au niveau des principaux carrefours et ronds-points comme celui de la pépinière, à la sortie est d'Oran, ou sur la



route menant vers Gdyl et Arzew, complètement envahie par les eaux pluviales. "Nous vivons la même situation à chaque précipitation", s'est écrié un automo-

biliste, "prisomier" dans une grande flaque d'eau, l'obligeant à rouler à vitesse réduite sur cette voie très fréquentée.

B. M.

MASCARA, BARRAGES DE LA WILAYA

Un volume de 112 millions m³ d'eau

Le volume des eaux stockées dans les quatre barrages de la wilaya de Mascara a atteint 112 millions de mètres cubes à fin novembre à la faveur des importantes pluies qui se sont abattues sur la région, a-t-on appris, dimanche, auprès de la Direction des ressources en eau.

Selon la chef de service irrigation agricole à la direction, le barrage Chorfa, d'une capacité de stockage de 70 millions m³, emmagasine actuellement 45,9 millions m³ et le barrage de Bouhanifia compte 37,4 millions m³.

A noter que ce barrage, dont la capacité de stockage a régressé à 38 millions m³ à cause de l'envasement, enregistre périodiquement des opérations de lâcher d'eau dans oued El-Hmam.

Le barrage de Ouizert, d'une capacité théorique équivalente à 93 millions m³, stocke, pour sa part, 29,7 millions m³ et celui de Fergoug d'une capacité de stockage de 17 millions m³ est à 400.000 m³ par le fait de son envasement quasi total, à tel point qu'il est exploité seulement pour transférer les eaux du barrage Bouhanifia vers les stations de traitement d'eau et les stations de pompage du périmètre irriguée de la plaine Hebra.

Les précipitations enregistrées dernièrement ont atteint 145,3 millimètres dépassant doublement la moyenne de pluviométrie mensuelle estimée à 61,2 mm, selon la même source.

Une quantité de 44,5 mm, soit plus des deux tiers de la moyenne mensuelle des précipitations (62,1 mm), a été enregistrée dans les journées du 1er et 2 décembre, ce qui augure d'une nouvelle hausse du volume des barrages de la wilaya de Mascara et une amélioration du niveau des nappes phréatiques.

APS

PAS D'EAU DANS PLUSIEURS COMMUNES D'ALGER

La Société des eaux et de l'assainissement d'Alger (SEAAL) procédera, dans la nuit du jeudi 6 décembre et jusqu'au début de la matinée de vendredi 7 décembre, à une suspension de la distribution de l'eau potable à travers les communes et localités de la Casbah, Bab El Oued et Oued Koraeïche, a indiqué un communiqué du service de communication de la SEAAL. Cette entreprise effectuera des travaux de réparation d'une canalisation principale de distribution d'eau potable au niveau du Boulevard Harchouche (commune d'Oued Koreïche), a précisé le même source. Les lieux concernés par ces coupures sont le quartier Laperlier, la zone Ain Zeboudja, le quartier Robertseau, le quartier des sept merveilles, l'hôtel El Aurassi, le boulevard Frantz Fanon, la rue Abdelaziz Mazouni, le Palais du gouvernement, une partie de la rue du docteur Saâdane, le quartier des Frères Bellili et la rue Malika Gaid. Les perturbations affecteront également certains quartiers des hauteurs d'Alger dans la commune de Bologhine, ajoute le

communiqué. Pour palier à ces désagréments, la SEAAL a mis à la disposition des citoyens un dispositif de citernage afin d'alimenter en priorité les établissements publics et hospitaliers.

RECENSEMENT DES TERRES À POTENTIEL AGRICOLE

Necib satisfait des résultats de l'ANRH

Le développement de nouveaux périmètres agricoles n'est pas du ressort du ministère des Ressources en eau, en revanche, la question concerne le ministère de l'Agriculture. Cependant, le ministre des Ressources en eau est prêt à acheminer de l'eau pour tous les périmètres irrigués qui seront développés par le ministère de l'Agriculture. En effectuant une visite de travail, mardi, dans la wilaya de Bouira, le ministre des Ressources en eau a rappelé la contribution de son secteur au développement de l'agriculture. À cet effet, les ministères des Ressources en eau et celui de l'agriculture se sont assignés comme objectif l'irrigation de 1,6 million hectares, à l'horizon 2014, a déclaré Hocine Necib à la presse, en marge de sa visite de travail dans la wilaya de Bouira. À travers l'Agence nationale des ressources hydrauliques (ANRH), le ministère des Ressources en eau s'attelle à recenser les terres à potentiel agricole dans le cadre d'une étude globale, a-t-il expliqué. Selon le ministre des Ressources en eau, les études de sol, menées par l'ANRH, ont donné des résultats plus que satisfaisants. Hocine Necib s'en réjouit. Les indicateurs de l'ANRH sont prometteurs, a-t-il dit, soulignant que l'Algérie a un avenir radieux dans ce domaine. Ses résultats sont pratiquement les mêmes, à travers tout le territoire national. En visitant le projet d'aménagement hydro-agricole pour l'irrigation du périmètre du plateau d'El-Asnam et la vallée du Sahel, d'une superficie totale de 8 815 ha, Hocine Necib ne trouve pas d'inconvénient d'irriguer d'autres périmètres agricoles pour peu que le ministère de l'Agriculture définisse de nouveaux plans de culture. Par ailleurs, plusieurs projets de renforcement de l'alimentation en eau potable (AEP) de la population des communes de la wilaya de Bouira ont été inspectés par Hocine Necib. À Lakhdaria, le ministre a procédé au lancement des travaux de raccordement de la commune de Bouderbala et une partie de celle de Lakhdaria au système de transfert du barrage de Koudiet Acerdoune. À Djebahia, le ministre a inspecté la station de traitement des eaux d'une capacité de 346 000 m³/jour, desservant actuellement les communes d'Aomar, Lakhdaria et les communes du sud de la wilaya de Tizi Ouzou, situées dans le couloir allant des Ouadhias à Draâ el- Mizan. Pour résoudre le problème d'AEP des communes de Guerrouma et de Lakhdaria, le ministre s'est

engagé à le solutionner, par le biais de l'Agence nationale des barrages et transfert (ANBT), par un piquage sur le réseau d'AEP de la commune de Tablat, dans la wilaya de Médéa. Le ministre s'est enquis de l'avancement des projets des grands transferts d'eau à partir du barrage de Koudiet Acerdoune, notamment celui destiné à l'alimentation en eau potable des localités de Djebahia, Sour el- Ghozlane (Bouira), Sidi-Aïssa et Ain-Lahdjel (M'sila). Les travaux de réalisation de ce transfert ont été confiés à un Groupement d'entreprises algéro-égyptiennes et profitera à une population de 250 000 habitants. Dans la commune de Bechloul, à l'est de Bouira, le ministre a eu à s'enquérir de l'état d'avancement du projet d'alimentation en eau potable des communes d'El-Adjiba, Ahnif, Ath-Mansour, M'chedallah et Chorfa, à partir du barrage de Tilsdit.

Necib à El Bayadh

Le ministre des Ressources en eau, M. Hocine Necib, effectue aujourd'hui une visite d'inspection des infrastructures et des projets relevant de son département dans la wilaya d'El Bayadh.



تبسة

30 ألف سكن ريفي بحاجة لقنوات الصرف والكهرباء

الصرف الصحي يفرض الإحتياط من الأمراض والأوبئة الفتاكة الناتجة عن صرف المياه القذرة في العراء. ويفرض التصدي المباشر لهذه الوضعية المزرية تم تخصيص 19 مليار سنتيم لبرمجة 11 موقعا ريفيا في كل من ثليجان، بئر مقدم، فركان ونقرين. وذلك لتحضير البطاقات التقنية والشروع الرسمي في الإعلان عن الصفقات وتكليف المقاولات بهذه المشاريع المستعجلة، لدعم التنمية المحلية من خلال توجيه الفلاح من المنطقة الحضرية إلى المستثمرات الفلاحية.

تبسة، ع. سمية



تحقيق الاستقرار لن يتأتى إلا بتوفير المرافق الضرورية

التي تم بناؤها في شكل تجمعات قريبة من بعضها، فأصبحت مناطق عمرانية. فكانت الحاجة لتوفير شبكات

الشبكات، وقد وجهوا في العديد المناسبات رسائل لمسؤولي الولاية بغرض تحقيق الاستقرار في سكناتهم الريفية

● رغم احتلال ولاية تبسة للمراتب الأولى في برامج السكنات الريفية بأكثر من 30 ألف وحدة سكنية في البرامج التنموية السابقة، ومن خلال هذا البرنامج المكثف نشأت أقطاب سكنية ريفية في شكل تجمعات سكنية في معظم البلديات، تولدت من خلالها احتياجات ملحة لشبكة قنوات الصرف الصحي والكهرباء والإنارة العمومية. وفي ذات السياق، فإن قرابة الـ 6 آلاف نسمة بكل من بلدية المزرعة، بئر مقدم، قريقر، فركان ثليجان ونقرين أصبحت بأمس الحاجة إلى مثل هذه

البيوض بالتنامة السكان يطالبون بحمايتهم من خطر الفيضانات



من الخبر

هاجس الفيضانات يورق للوطنين

الذي عاين المنطقة في زيارة غير رسمية للولاية. وحسب مصادرتنا، فإن مديرية الري وبالتنسيق مع المصالح المعنية عقدت عدة اجتماعات لإعداد دراسة تقنية والشروع قريبا في إنجاز مشاريع حماية مدينة البيوض وغيرها من النقاط السوداء الأخرى في مختلف بلديات الولاية التي تضررت من الفيضانات والسيول.

يبقى فقط التعجيل بتحريك هذه الملفات ومباشرة الأشغال لإنهاء هاجس السكان ووقف المخاوف التي تنتابهم كلما تساقطت الأمطار.
التنامة، ق. حريص

● يطالب سكان مدينة البيوض شمالي التنامة الجهات الوصية بحمايتهم من خطر الفيضانات، لاسيما في حي 102 سكن بمحاذاة الثانوية وحي المحطة المعروف بـ "لاقار"، فضلا عن حي "لا كابس" الذين عاشوا الجحيم وتعرضت حياتهم للخطر خلال الأمطار الأخيرة التي عرفتها المنطقة.

وكان السكان قد نظموا وقفة احتجاجية للمطالبة بحمايتهم وإنجاز مشاريع لتصريف مياه الأمطار، قبل أن يقدموا ملفا كاملا لوزير الأشغال العمومية عمار غول

ying Soda PDF

algérie-finlande

Hydraulique

Vers la création d'une
commission mixte sectorielle
algéro-finlandaise.

Thank you for trying Soda PDF

مستغانم

عزلة وعطش بالجزء السفلي لدوار موافقية

وحسب متحدث باسم سكان الشطر السفلي من الدوار الشارف ولد الحاج، فإنهم سئموا من عود منتخبي البلدية الكاذبة لإخراجهم من العزلة وربطهم بشبكة ماء الشرب، ما دفعه إلى مطالبة المسؤول الأول عن الولاية بالعمل على تنمية المناطق الريفية واستقرارها وتحسين ظروف السكان اجتماعيا، عن طريق توفير مرافق وضروريات الحياة للحد من ظاهرة النزوح الريفي والهجرة نحو المدن بسبب انعدام ضروريات الحياة الكريمة.

مستغانم، مدني بغيل

سيول الأمطار والأحوال عن المناطق المجاورة، الذين أكدوا لـ"الخبر" أنهم يتشبثون بخدمة أرضهم رغم قساوة الحياة، وأملهم أن يستفيدوا كباقي سكان دواوير دائرة وبلدية عين تادلس من البرنامج التنموي الموجه لتطوير وتحسين ظروف سكان الأرياف بفك العزلة عنهم، بإنجاز طريق معبد وربطهم بمدينة عين تادلس، وربطهم بشبكة ماء الشرب للقضاء على أزمة العطش، التي أفرغت جيوبهم، حيث يصل سعر الصهرج الواحد من ماء الشرب إلى 800 دج.

● تعاني العائلات التي تقيم في الجزء السفلي بدوار موافقية التابع إداريا لبلدية عين تادلس على بعد 5 كلم الأمرين لعدم استفادتها من أبسط مقومات التنمية للخروج من دائرة التخلف، عكس الشطر العلوي من الدوار الذي ينعم سكانه بماء الشرب والطريق المعبد.

ذكر سكان الشطر السفلي أن الطريق الذي يربط دوارهم عبارة عن مسلك رملي وعر تشككثر به الحفر وتتجمع به الرواسب في الصيف، كما تقف الكثبان الرملية حاجزا منيعا في وجه حركة المركبات، أما في فصل الشتاء فتعزلهم

Port de Ténès-Tissemsilt : lancement en 2013 du projet de l'autoroute



Le projet de l'autoroute reliant le port de Ténès (Chlef) à la wilaya de Tissemsilt sera lancé en 2013, a annoncé le directeur des travaux publics de la wilaya de Chlef. (Photo > D. R.)

M. NECIB
À BOUIRA

LE SECTEUR DES RESSOURCES EN EAU semble passer de la phase de mobilisation, marquée par la réalisation de structures hydriques, à la celle de gestion rationnelle de la ressource. Une économie qui charrie plusieurs volets dont, notamment, ceux de l'irrigation et de la répartition équitable de la ressource.

La gestion rationnelle de l'eau, un défi

De notre envoyé spécial : **Mourad Kechad**

Le «nouveau» défi du secteur a été développé par le ministre des Ressources en eau, Hocine Necib, lors d'une rencontre avec la presse, tenue au terme d'une visite de travail effectuée, mardi dernier, dans la wilaya de Bouira. Pour le ministre, il s'agit d'abord d'une stratégie de communication pour sensibiliser les utilisateurs à faire des efforts d'économie d'eau. «Le segment qui doit faire un effort dans ce sens est celui de l'agriculture parce que c'est à ce niveau qu'on a le plus de pertes», note-t-il. Soulignant l'apport de la politique de transfert des barrages, il indique que l'eau est une ressource précieuse qu'il faut protéger. «Nous avons un territoire vaste et nous devons reconnaître que nous avons une richesse d'eau qui est inégalement répartie. Cela suppose des efforts colossaux pour que les régions qui n'ont pas d'eau puissent en bénéficier dans le cadre de l'hydro-solidarité», précise-t-il. «Je continue à faire du tapage dans mes déplacements pour que les gens comprennent et apprennent à créer cette culture d'économie d'eau. C'est une stratégie nationale de communication qui touche tous les domaines», rappelle-t-il. Qualifiant la dernière décennie de «plan Marshall» en termes de mobilisation eu égard aux enveloppes financières énormes et ouvrages réalisés, M. Necib cite aussi l'adoption d'une stratégie «intelligente» qui est le sys-



Photo : Slimene S. A.

tème des transferts de barrage et que «cette approche est très pertinente et nous allons continuer à travailler dans ce sens pour couvrir un maximum du territoire», a-t-il indiqué, soutenant que «la bataille de la mobilisation est pratiquement gagnée». Mieux, le volet «mobilisation» sera ponctué, au début de l'année 2013, par la mise en service de l'une des plus grandes usines de dessalement de l'eau de mer à Megtaâ, à Oran, et qui produira environ 500.000 m³/jour. Cependant, d'après lui, ce qui reste à parfaire, c'est le service public. A cet effet, il fera savoir que le gouvernement fixe comme priorité l'amélioration de la qualité du service public. «Il faut de bonnes conditions d'accueil du client et de l'utilisateur. Je ne veux plus entendre parler d'un ouvrage isolé. Si on veut donner de l'eau, il faut que tout un système soit mis en branle. Cela va de la mobilisation au transfert et à la distri-

bution. Il faut que les trois chaînes bougent en même temps». Pour les besoins de l'amélioration de la distribution, le ministre, qui note la progression constante de l'ADE (Algérienne des eaux), annonce l'ouverture prochaine d'un centre de formation ADE à Alger, «en vue d'une gestion viable du réseau». Pour le secteur de l'Agriculture, Hocine Necib estime que «nous sommes un partenaire privilégié puisque nous contribuons, à notre manière, à la sécurité alimentaire en offrant la ressource hydrique». En somme, il cite comme objectif tracé communément avec le ministère de l'Agriculture, d'atteindre, en 2014, un périmètre de 1,6 million ha.

■ ■ Vers la création d'une commission mixte algéro-finlandaise

Le ministre des Ressources en eau, Hocine Necib, s'est entretenu, hier, avec M. Alexander Stubb, ministre finlandais des Affaires européennes et du Commerce extérieur, sur une éventuelle création d'une commission mixte algéro-finlandaise dans le secteur des ressources en eau, indique un communiqué du ministère. Cette commission aura pour objet de "rapprocher les entreprises spécialisées dans le secteur des ressources en eau des deux pays", ajoute-t-on de même source. Les discussions entre les deux ministres ont, également, porté sur "les possibilités de partenariat et de coopération entre l'Algérie et la Finlande".